



**CONTRIBUCIÓN DE LAS BIBLIOTECAS AL
OBJETIVO N° 7 DE DESARROLLO DEL
MILENIO: GARANTIZAR LA SOSTENIBILIDAD
DEL MEDIO AMBIENTE**

M^a Araceli GARCÍA MARTÍN
Biblioteca Hispánica – AECID
Madrid, Spain
E-mail: araceli.garcia@aecid.es

Meeting: 168. Environmental Sustainability and Libraries SIG

WORLD LIBRARY AND INFORMATION CONGRESS: 75TH IFLA GENERAL CONFERENCE AND COUNCIL
23-27 August 2009, Milan, Italy
<http://www.ifla.org/annual-conference/ifla75/index.htm>

Resumen

La Biblioteca de la Agencia Española de Cooperación Internacional para el Desarrollo (AECID) ha adoptado como propios los Objetivos de Desarrollo del Milenio. El objetivo nº 7, busca: Garantizar la sostenibilidad del medio ambiente.

Podemos contribuir al logro de este objetivo, mediante la formación de usuarios y su concienciación.

*La AECID cuenta con la **Estrategia cultura y Desarrollo**, que explica lo que puede aportar la cultura al desarrollo y las estrategias para actuar convenientemente, incluida la sostenibilidad ambiental.*

Las bibliotecas no son invitadas en el diálogo social por el medio ambiente, a pesar de que podrían jugar un gran papel de concienciación.

Presentación

La biblioteca de una institución gubernamental refleja en sus colecciones los objetivos de la institución de la que depende. La Biblioteca objeto de este documento es la de la Agencia Española de Cooperación Internacional para el Desarrollo (AECID), perteneciente al Ministerio de Asuntos Exteriores y de Cooperación español y encargada de ejecutar las políticas gubernamentales de cooperación para el desarrollo - sus objetivos consisten en lograr un mundo con un mejor desarrollo, con menos desigualdades, más sostenible.

El espíritu conservacionista impregna el trabajo de la Agencia en América Latina y África, y de sus bibliotecas, tanto la de la sede central como las 38 diseminadas por todo el mundo, lugares idóneos para documentarse sobre medio ambiente, y muy bien situadas para concienciar a todos sus usuarios, tanto internos, como visitantes. En estas bibliotecas no hay unos protocolos escritos que nos obliguen con un consumo responsable y limpio de los recursos, pero el conocimiento de los programas llevados a cabo por nuestra entidad nos han sensibilizado hacia estos temas, y esto se refleja en nuestra actitud ante el trabajo.

Este documento expone el compromiso gubernamental en medio ambiente de España, los programas concretos desde los que se trabaja, y la implicación que el conocimiento de los mismos tiene para la biblioteca.

1. Las bibliotecas de la AECID y el Objetivo nº 7 del Milenio

Las bibliotecas de la AECID han adoptado como propios los 8 Objetivos de Desarrollo del Milenio, surgidos en la Cumbre del Milenio de 2000 en Nueva York. La Declaración del Milenio fija objetivos medibles y que debían alcanzarse para 2015. Aquí nos vamos a centrar únicamente en el objetivo nº 7: Garantizar la sostenibilidad del medio ambiente.

Desde la biblioteca de la AECID pensamos que podemos contribuir al logro de este objetivo, mediante las grandes fortalezas de las bibliotecas: la formación - y de paso concienciación - de usuarios, en cuestiones de protección del medio ambiente.

La repercusión de las bibliotecas dependientes de la AECID puede ser amplia. Además de las 2 bibliotecas de su sede central de Madrid: la Hispánica, y la Islámica, contamos con:

- Las 3 bibliotecas de los Centros de Formación de la Cooperación Española en Iberoamérica: en Bolivia, Colombia y Guatemala.
- Las 38 bibliotecas de la Red de Centros de Asuntos Culturales:
Argentina (4) ; Brasil (2) ; Bolivia (1) ; Colombia (1) ; Costa Rica (2) ; Cuba (1) ; Chile (2) ; Ecuador (1) ; El Salvador (2) ; Estados Unidos (1) ; Guatemala (2) ; Haití (1) ; Honduras (2) ; México (2) ; Nicaragua (2) ; Panamá (1) ; Paraguay

(2) ; Perú (2) ; República Dominicana (2) ; Uruguay (2) ; Venezuela (1) ; Guinea Ecuatorial (2)

Los centros culturales trabajan con las Oficinas Técnicas de Cooperación, encargadas de coordinar, supervisar, proponer, etc., proyectos de desarrollo concretos a ejecutar en cada país. Los proyectos, de acuerdo con los objetivos del Milenio, deben ser respetuosos con la conservación del medio ambiente. Las bibliotecas de los centros culturales cuentan con bibliografía y documentación sobre el medio ambiente, su sostenibilidad y la eliminación o minimización del impacto negativo que algunos proyectos podrían ocasionar.

2. La preocupación medioambiental para la política española de cooperación para el desarrollo y su reflejo en las bibliotecas

El **Tercer Plan Director de la Cooperación Española 2009-2012** regirá las políticas de cooperación de España para los próximos cuatro años. La sostenibilidad medioambiental aparece como una prioridad horizontal, a tener en cuenta en todas las demás prioridades. Las bibliotecas se mencionan, de un modo expreso, en el apartado de **Ciencia, Tecnología e Innovación para el Desarrollo Humano**, donde dice: “La creación de capacidades para la investigación incluye el apoyo a la creación de infraestructuras, laboratorios, bibliotecas y equipamientos para la investigación”. No se hace referencia explícita al papel de las bibliotecas en la sensibilización y formación de la población en cuestiones medioambientales, aunque podemos concienciar a nuestros usuarios y dar a conocer la filosofía de nuestra institución.

En el **Plan Director 2009-2012**, sostenibilidad ambiental significa preservar el capital natural que, adecuadamente gestionado, genera una serie de servicios esenciales para lograr el desarrollo humano. Esto requiere no consumir ni desgastar los bienes y servicios de los ecosistemas más allá de la capacidad que tienen de regenerarse.

Las bibliotecas de la AECID están obligadas a conocer en profundidad el Plan Director de su institución, no sólo para aplicarlo, sino también para aportar la documentación que necesiten sus usuarios internos, técnicos en cooperación para el desarrollo, encargados de llevar a cabo los proyectos de un modo respetuoso con el medio ambiente. Y esto supone una política de adquisiciones y una gestión de colecciones en que la materia de medio ambiente está presente cada vez más ampliamente.

3. Las bibliotecas ante los proyectos indigenistas y su preocupación medioambiental

Es de destacar la preocupación medioambiental al tratar de los pueblos indígenas en cada una de las acciones definidas en el Plan Director, debido a la especial relevancia que para estos pueblos de economías tradicionales y saberes ancestrales, tiene el cuidado del territorio, del que sacan sustento e inspiración creativa. La política de Cooperación Española con los pueblos

indígenas asienta las bases de una cooperación respetuosa con sus culturas y formas de vida, apoyando dinámicas de protección territorial y medioambiental para estos colectivos.

Las bibliotecas de la AECID cuentan por primera vez con un miembro de fuera de la región (quien suscribe) dentro del Comité de América Latina y el Caribe de la IFLA. El motivo es que la AECID cuenta con numerosas bibliotecas en la región, pero también que la Biblioteca Hispánica, donde trabajo, está especializada en la región. Este comité trabaja activamente por los intereses indígenas latinoamericanos, muy relacionados con el medio ambiente. Cuenta con un experto en temas indígenas. Son frecuentes los proyectos de bibliotecas para pueblos indígenas, y en ellos la preocupación medioambiental, es una constante.

4. Programas relacionados con medio ambiente de la AECID y recursos bibliotecarios que hay que aportarles

4.1 Araucaria XXI

La meta de este programa es garantizar la sostenibilidad ambiental en América Latina a través de la conservación y utilización sostenible del capital natural de la región para mejorar la calidad de vida de las generaciones presentes y asegurar el de las futuras, en el marco de los Objetivos de Desarrollo del Milenio (ODM). Presentado en 1997, ha gestionado desde entonces 11 proyectos integrales en 10 países, más de 30 proyectos sectoriales y 40 cursos de formación especializada en Colombia, Bolivia y Guatemala.

4.2 Azahar:

Es un esfuerzo de coordinación de los actores públicos y privados de la cooperación española en materia de desarrollo sostenible, protección del medio ambiente y conservación de los recursos naturales en el Mediterráneo, dirigido hacia subregiones del Mediterráneo: Magreb, Oriente Medio y Sudeste de Europa. El objetivo es contribuir al cumplimiento de los compromisos asumidos en materia ambiental por los países beneficiarios, dando una respuesta efectiva a los principales problemas medioambientales con los que se enfrentan los países de la cuenca del Mediterráneo y en los que España posee una gran experiencia y un alto nivel de conocimientos.

Las bibliotecas de la AECID participan indirectamente en estos programas implicados con el medio ambiente, al suministrarles los servicios que requieren. Desde la sede central en Madrid, se está trabajando por mejorar la red de todas nuestras bibliotecas, por dotarlas de unos sistemas mejores de comunicación y de unos objetivos y metodologías comunes. Se busca no sólo facilitar el logro de los objetivos que tiene encomendado cada programa concreto, sino también que lo que se busca lograr en el exterior, impregne la filosofía interna de la propia institución. En este caso, la concienciación

medioambiental. Ya se han celebrado 2 reuniones de todos los bibliotecarios miembros de la red, y en la próxima se podrán tratar objetivos de protección y respeto medioambiental en sus trabajos cotidianos: reciclaje de papel y de consumibles informáticos, uso de energías limpias, etc.

5. Las relaciones entre cultura y medio ambiente para la AECID, y los nuevos retos que se plantean para las bibliotecas

Las bibliotecas de la AECID se encuentran, orgánicamente, en la Dirección General de Relaciones Culturales y Científicas de la AECID. Sus líneas de actuación quedan definidas en la **Estrategia cultura y Desarrollo**, que por supuesto habla también de la sostenibilidad ambiental:

“El Desarrollo Humano Sostenible promueve un equilibrio global que integra la sostenibilidad ambiental, el bienestar de las personas y su prosperidad económica y cultural. ... La Sostenibilidad ambiental Incorpora mecanismos para conservar y promover el medio ambiente como parte del patrimonio cultural de los pueblos. “

Las bibliotecas de la AECID deberían plantear a su institución, poniéndose ellas mismas como ejemplo, que no pueden existir políticas culturales respetuosas con el medio ambiente sin que esto se manifieste en cada gesto cotidiano. Desde aquí asumo el compromiso de proponer a las máximas autoridades de la institución unas prácticas profesionales respetuosas con el medio ambiente en todos nuestros procedimientos de trabajo.

CONCLUSIÓN

No se hace el suficiente hincapié por concienciar a la población de los países en desarrollo de proteger sus riquezas, que normalmente, son su diversidad cultural y su medio ambiente. Las bibliotecas, de fácil acceso para todos los ciudadanos, podrían desempeñar una importante función de concienciación en estos países.

Y por supuesto, las bibliotecas de países que han alcanzado el desarrollo, podrían divulgar entre sus usuarios las políticas conservacionistas por las que trabajan sus instituciones, como es el caso de la AECID.

Parece lógico pensar que la protección del medio ambiente es una responsabilidad compartida entre los países propietarios del territorio que hay que proteger, y de los países o empresas extranjeras que realizan en ellos sus negocios. Los países ricos, suelen cuidar su propio medio ambiente, y hay que exigirles que sean igual de cuidadosos con el territorio de los países proveedores de materias primas. Al final, como todo, es un problema de educación: el bienestar de hoy no puede destruir el bienestar de mañana.

Las bibliotecas no son invitadas al diálogo social por el medio ambiente. Si miramos las numerosas guías de recursos bibliotecarios sobre medio

ambiente, encontramos instituciones, industrias, textos científicos, investigaciones que buscan proteger, organizaciones no gubernamentales y grupos de la sociedad civil que denuncian hechos destructores, muchísima legislación, normativas, productos,... Y muchas cifras desalentadoras, algunas desde películas escalofriantes.

Pero es necesario cuidar más la formación desde la base, la concienciación. Las bibliotecas, junto a las escuelas, tienen aquí algo que decir. La protección del medio ambiente es, a partes iguales, conciencia de lo que es nuestro mundo: algo imprescindible y frágil, y conciencia cívica, en el sentido de que incluso el más pequeño gesto de respeto es fundamental. Las bibliotecas son instituciones culturales y formativas muy cercanas al ciudadano, funcionan incluso en núcleos pequeños de población, y podrían asumir un importante compromiso de concienciación.

Grupos como el de Sostenibilidad Medioambiental y Bibliotecas de la IFLA pueden ayudar a que las bibliotecas –tanto de países ricos como en desarrollo– asuman competencias de formación en concienciación medioambiental y pueden forzar a los grupos de decisión de los países a contar con ellas para iniciar un diálogo con la población en materia de medio ambiente. La razón es obvia: la protección de nuestro mundo es un acto colectivo que se nutre de cada pequeño gesto de cada ciudadano. Y en esto, las bibliotecas, tienen una importante tarea y un reto apasionante.

Bibliografía

- Estrategia Cultura y Desarrollo de la Cooperación Española
http://www.aecid.es/export/sites/default/web/galerias/cooperacion/Cultural/descargas/Estrategia_CxD.pdf
- Objetivos de Desarrollo del Milenio de la ONU
<http://www.un.org/spanish/millenniumgoals/>
- Plan Director de la Cooperación Española 2009-2012
http://www.aecid.es/export/sites/default/web/galerias/noticias/descargas/2009_03/III_Plan_Director_2009_2012_CUERPO.pdf
- Programa Azahar
http://www.aecid.es/export/sites/default/web/galerias/publicaciones/descargas/folleto_Azahar_Espaxol_PALAS.pdf
- Programa Araucaria XXI
http://www.aecid.es/web/es/cooperacion/prog_cooperacion/Araucaria/
- Programa indígena
http://www.aecid.es/web/es/cooperacion/prog_cooperacion/Indigena/

Name of presenter:

M^a Araceli GARCÍA MARTÍN

Position of presenter:

Técnico Superior de Bibliotecas- Jefe de Servicio de Bibliotecas

Employer:

Ministerio de Asuntos Exteriores y de Cooperación – Biblioteca Hispánica de la Agencia Española de Cooperación Internacional para el Desarrollo

Mailing address:

Biblioteca Hispánica – AECID
Avda. De los Reyes Católicos, nº 4
28040 – Madrid (Spain)

Tel.: 915838512

Fax: 915838525

E-mail address:

araceli.garcia@aecid.es

Short biographical statement and resume:

Datos académicos:

-Doctora (PhD) en Sociolingüística.

Datos profesionales:

-Técnico Superior de Bibliotecas (Senior Librarian).

-Profesora de Biblioteconomía y Documentación en la Universidad Carlos III de Madrid

Trabajos desempeñados:

-Bibliotecaria en la Universidad de Castilla-La Mancha en las Facultades y Escuelas de: Ingeniería Industrial, Ingeniería de Minas, Facultad de Derecho, Facultad de Ciencias Económicas y Empresariales, Escuela de Graduados Sociales.

-Documentalista especializada en Ciencias del Deporte en el Centro Nacional de Investigación y Ciencias del Deporte.

-Prácticas como Técnico Superior de Bibliotecas en la Sección de Bellas Artes de la Biblioteca Nacional de España.

-Técnico Superior de Bibliotecas en la Biblioteca Hispánica de la AECID, especializada en Ciencias Sociales, Humanidades y Cooperación al Desarrollo en el ámbito de Latinoamérica. (ACTUALMENTE).

-Profesora en la Universidad Carlos III de las asignaturas, de: Información para la Industria; Introducción a la Lingüística; Análisis Documental II; Análisis Documental I (ACTUALMENTE) y Lenguajes Documentales.